

Wymaganie weterynaryjne dla mleka i jego produktów przy eksporcie do Kazachstanu

Do wwozu na terytorium Republiki Kazachstanu dopuszcza się mleko i produkty mleczne, otrzymane od zdrowego bydła z gospodarstw urzędowo wolnych od chorób zakaźnych zwierząt i wyprodukowanych w zakładach mleczarskich posiadających zezwolenie centralnej służby weterynaryjnej kraju wysyłającego na eksport, odpowiadających niezbędnym sanitarno - weterynaryjnym wymaganiom i będących pod jej stałym nadzorem.

К ввозу в Республику Казахстан допущено молоко и молочные продукты, полученные от здоровых животных из хозяйств, официально свободных от заразных болезней животных и произведенных на молокоперерабатывающих предприятиях, имеющих разрешение центральной государственной ветеринарной службы страны-экспортера о поставке продукции на экспорт и находящихся под ее постоянным контролем.

Mleko i produkty mleczne są wyprodukowane i wysyłane z gospodarstw i terytoriów administracyjnych wolnych od zakaźnych chorób zwierzęcych, w tym:

Молоко и молочные продукты произведены и отгружены из хозяйств и административных территорий, свободных от заразных болезней животных, в том числе:

- *afrykańskiego pomoru świń – w ciągu ostatnich 3-ch lat na terytorium kraju / африканской чумы свиней – в течение последних 3 лет на территории страны;*
- *pryszczycy, pomoru, zakaźnego zapalenia płuc i pęcherzykowego zapalenia jamy ustnej bydła – w ciągu ostatnich 12 miesięcy na terytorium kraju / ящура, чумы, контагиозной плевропневмонии и везикулярного стоматита крупного рогатого скота – в течение последних 12 месяцев на территории страны;*
- *brucelozy bydła, gruźlicy, paratuberkulozy, brucelozy owiec i kóz – w ciągu ostatnich 12 miesięcy na terytorium gospodarstwa / бруцеллеза крупного рогатого скота, туберкулеза и паратуберкулеза, бруцеллеза овец и коз – в течение последних 12 месяцев на территории хозяйства;*
- *ospy owiec i kóz – w ciągu ostatnich 6 miesięcy na terytorium gospodarstwa / оспы овец и коз – в течение последних 6 месяцев на территории хозяйства.*

Mleko wykorzystywane do produkcji produktów mlecznych, przeszło obróbkę termiczną, wystarczającą do zniszczenia chorobotwórczych mikroorganizmów stanowiących niebezpieczeństwo dla zdrowia ludzi. Dostarczane produkt mleczne są poddawane procesowi obróbki, w wyniku której gwarantuje się brak aktywnej flory chorobotwórczej. Produkty mleczne uznane są przez kompetentną, państwową służbę kraju eksportera jako nadające się do spożycia i sprzedaży bez ograniczeń.

Молоко, используемое для производства молочных продуктов, прошло термическую обработку, достаточную для уничтожения патогенных микроорганизмов, представляющих опасность для здоровья человека. Поставляемые молочные продукты подвергнуты процессу переработки, в результате которой гарантируется отсутствие жизнеспособной патогенной флоры. Молочные продукты признаны компетентной государственной службой страны-экспортера пригодными для употребления в пищу людям и свободной продаже без ограничений.

Mikrobiologiczne, chemiczno-toksykologiczne i radiologiczne wskaźniki mleka i produktów mlecznych odpowiadają sanitarno- weterynaryjnym normom i wymaganiom obowiązującym w Republice Kazachstanu.

Микробиологические, химико-токсикологические и радиологические показатели молока и молочной продукции соответствуют действующим в Республике Казахстан ветеринарным и санитарным правилам и требованиям.

Do przywozu nie dopuszcza się mleka i produktów mlecznych mających zmienione wskaźniki organoleptyczne lub uszkodzone opakowania.

К ввозу не допущено молоко и молочные продукты, имеющие измененные органолептические показатели или нарушение целостности упаковки.

Opakowanie i materiał opakowaniowy są jednorazowe i odpowiadają wymaganiom higienicznym.

Тара и упаковочный материал одноразовые и соответствуют принятыми в стране-экспортере правилами.

Środki transportu są odkażane i przygotowane zgodnie z wymaganiami przyjętymi w kraju eksportera.

Транспортные средства обработаны и подготовлены в соответствии с правилами, принятыми в стране-экспортере.